



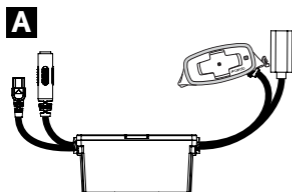
**PACKTALK-S | 4x-S**

---

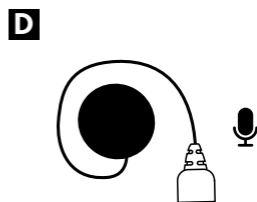
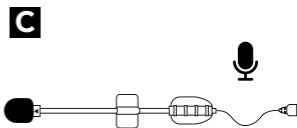
**INSTALLATION GUIDE**

EN/DE/FR/IT/ES/JP/CN

# CONTENTS



Short cord on Right **(R)** speaker  
Kurzes Kabel am rechten **(R)** Lautsprecher  
Cordon court sur haut-parleur droit **(R)**  
Cavo corto sull'altoparlante destro **(R)**  
Cordón corto en el altavoces derecho **(R)**  
右**(R)**スピーカーの短いコード  
右边**(R)**扬声器上的短线



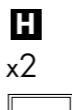
Velcro  
Klettverschluss  
ベルクロ  
魔术贴



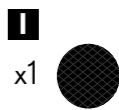
Velcro  
Klettverschluss  
ベルクロ  
魔术贴



Booster  
Amplificateur  
Cuscinetti  
Ampificador  
ブースター  
增强垫



CLEANING  
PAD



Mic Booster  
Amplificateur  
Cuscinetti  
Ampificador  
ブースター  
增强垫



# 1 REMOVE PADDINGS

Polsterung entfernen

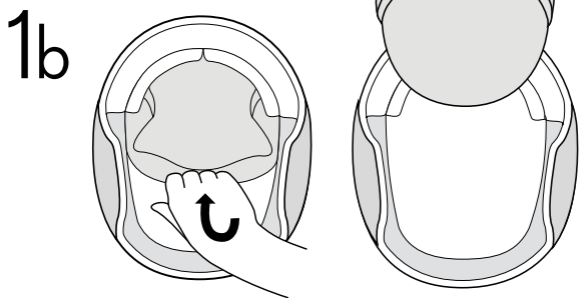
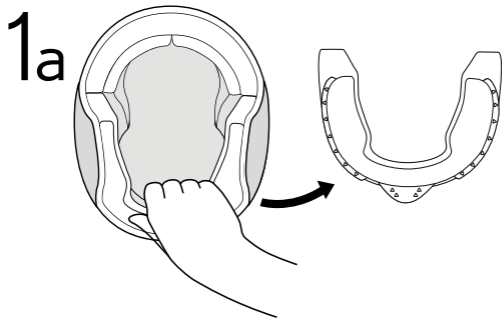
Enlever le rembourrage

Rimuovere le imbottiture

Quitar los rellenos acolchados

ディングを取り除く

移除填充物



## 2 REMOVE CAVITY PLACEHOLDER

Cavity location

Hohlraum-Position

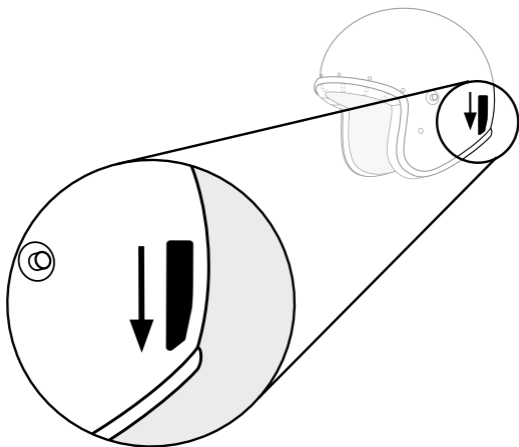
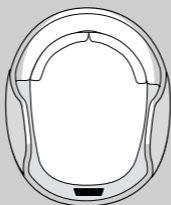
Emplacement de la cavité

Posizione della cavità

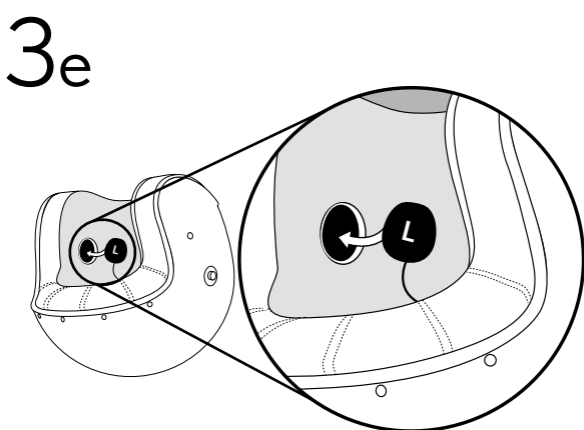
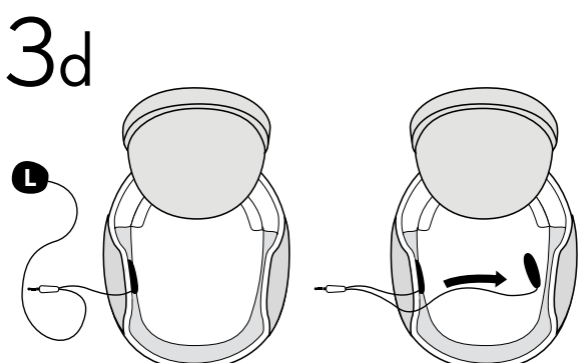
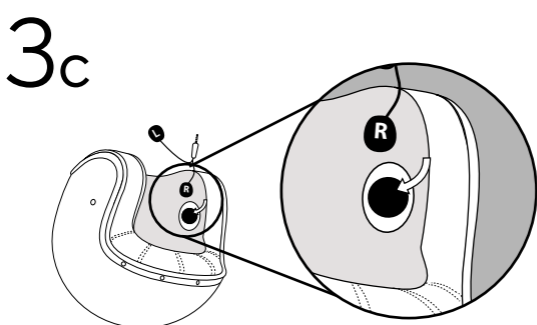
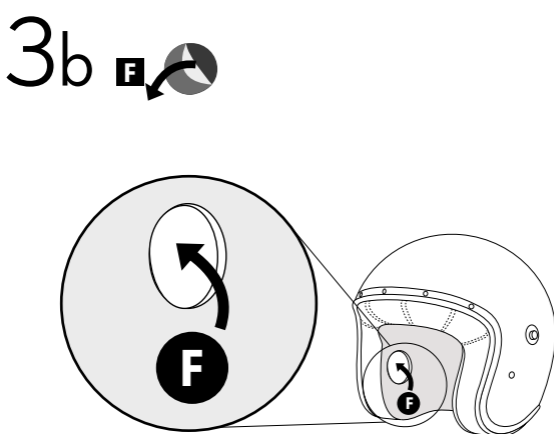
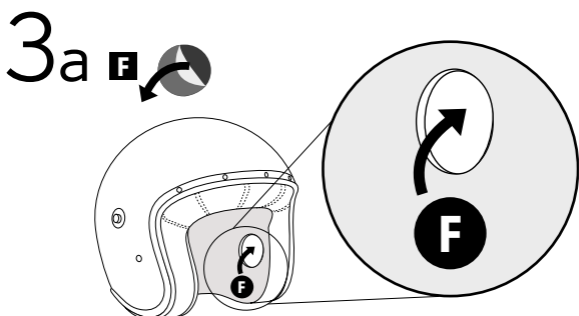
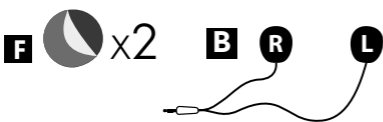
Ubicación de la cavidad

キャビティ位置

孔洞位置

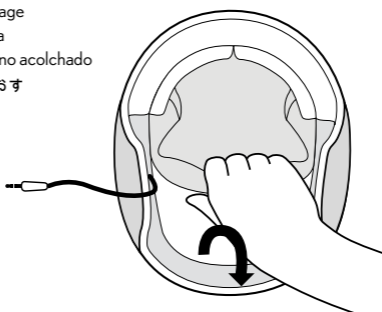


### 3 PLACE SPEAKERS



### 3f

Return padding  
Polster zurücksetzen  
Remettre le rembourrage  
Reinserire l'imbottitura  
Volver a poner el relleno acolchado  
パディングを付けなおす  
放回填充物



## 4 INSTALL MICROPHONE

### Option 1

Open-face helmet installation

Installation eines Jet-Helms

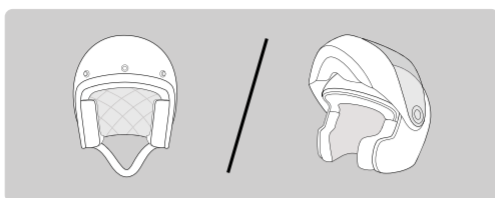
Installation d'un casque ouvert

Installazione casco jet

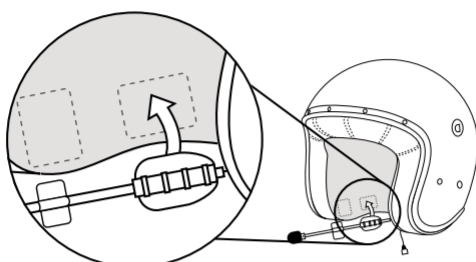
Instalación de cascos descubiertos

オープンフェイス/オフロードヘルメットへの取り付け

安装露脸/越野头盔



### 4a **B** x2



Place the mic to position the velcros

Platzieren Sie das Mikrofon, um die Klettverschlüsse zu positionieren

Placez le micro pour positionner les velcros

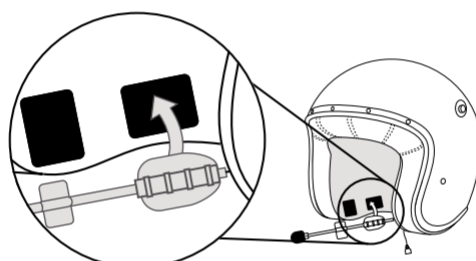
Posizionare il microfono per collocare i velcro

Colocar el micrófono para poner los velcros

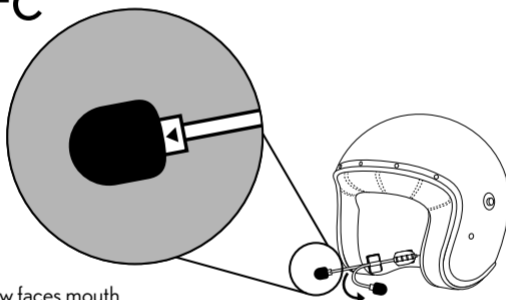
マジックテープを位置づける為にマイクを付ける

放置麦克风以固定魔术贴

### 4b **F**



### 4c



Arrow faces mouth

Pfeil zeigt zum Mund

La flèche doit faire face à la bouche

La freccia è rivolta verso la bocca

La flecha va a la boca

矢印が口に向かうように

箭头面向嘴部

### Option 2

Full-face helmet installation

Installation an Integralhelm

Installation sur casque intégral

Installazione su casco integrale

Instalación en el casco de cara completa

フルフェイスヘルメットへの取り付け

全面罩式头盔安装



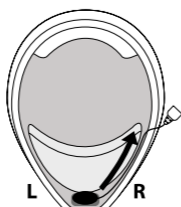
### 4a\* **I**



### 4b\* **D**

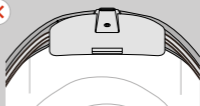
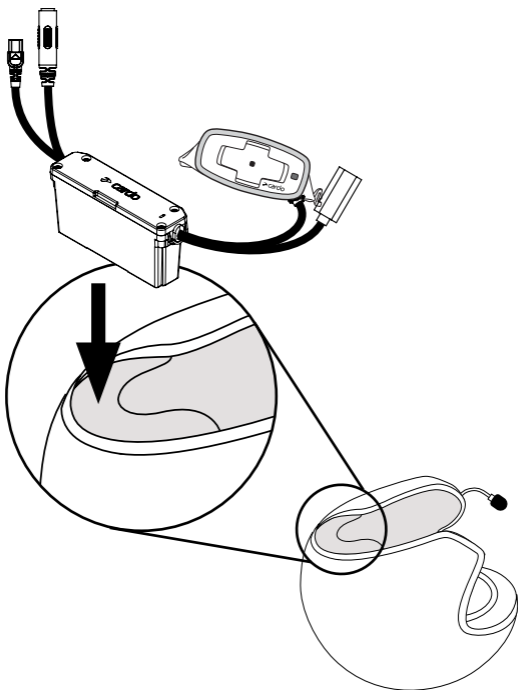
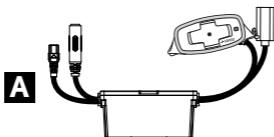


### 4c\* **L** **R**

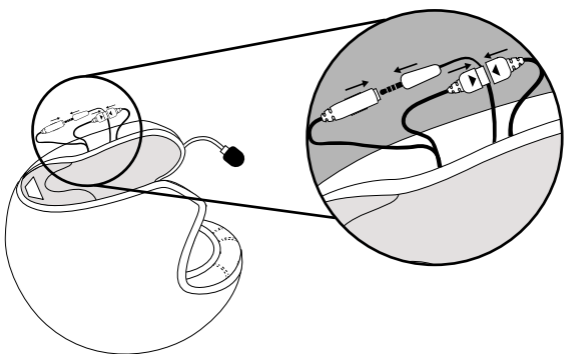


## 5 INSERT BACK UNIT

5

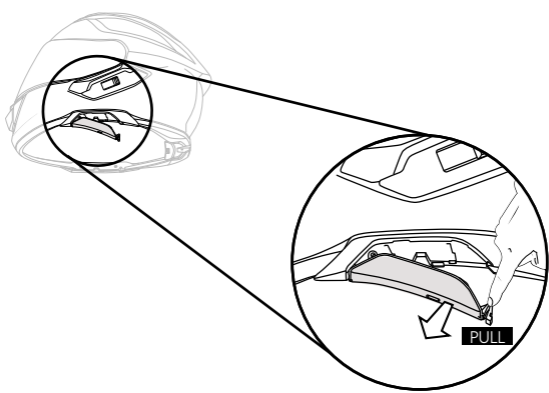
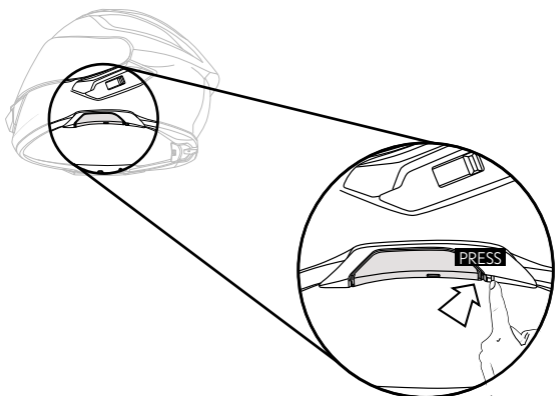


## 6 CONNECT WIRES

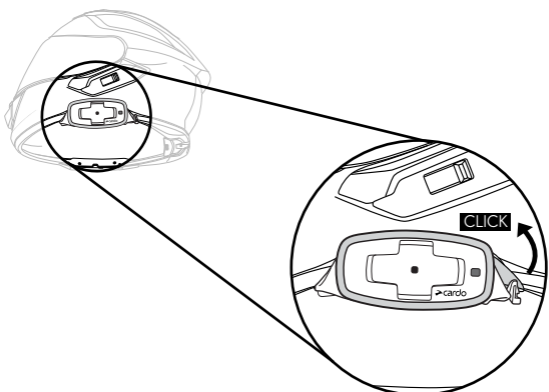
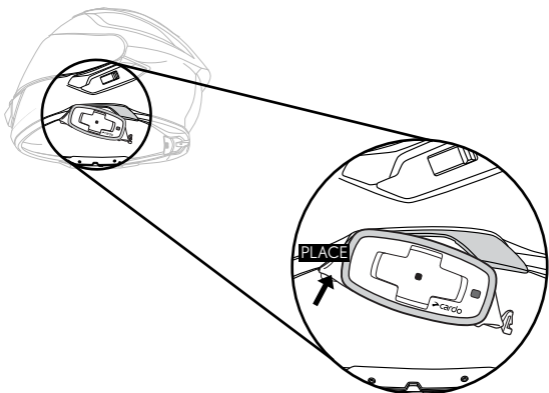


## 7 PLACE THE SIDE UNIT

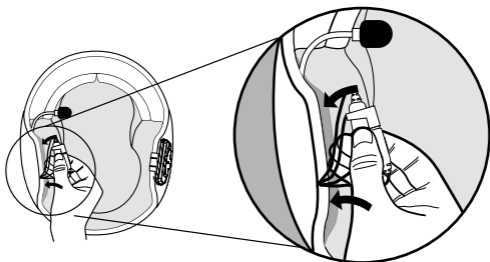
7a



7b

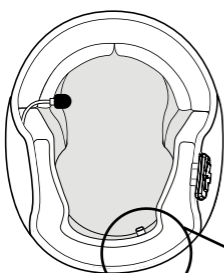
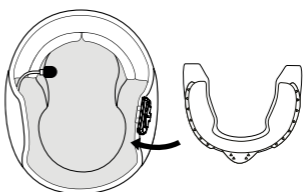


## 8 PLACE WIRES

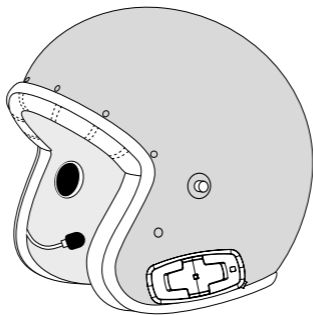
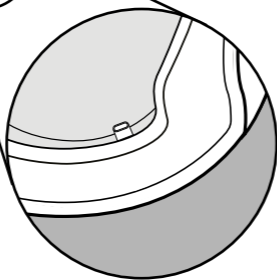


## 9 RETURN PADDING

Polster zurücksetzen  
Remettre le rembourrage  
Reinsérer l'imbottitura  
Volver a poner el relleno acolchado  
パディングを付けなおす  
放回填充物



Keep the USB charging port accessible  
Sorgen Sie dafür, dass der USB-Ladeanschluss zugänglich ist  
Gardez le port USB accessible  
Mantenere la porta di ricarica USB accessibile  
Mantén accesible el puerto de carga USB  
USB充電ポートが利用できる状態にする  
保持 USB 充电端口可以访问

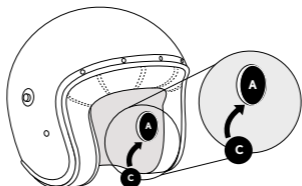


## 10 BOOSTER PADS

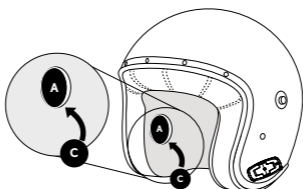
Optional   x2  ↔ 

If needed, use booster pads to place speakers closer to ear  
Bei Bedarf Booster-Pads verwenden, um die Lautsprecher näher am Ohr zu platzieren  
Si nécessaire, utilisez des coussinets de rattrapage pour rapprocher les haut-parleurs de l'oreille  
Se necessario, utilizzare i cuscinetti per posizionare gli altoparlanti più vicino all'orecchio  
Si es necesario, use almohadillas de amplificadores para poner los altavoces cerca de la oreja  
必要に応じて、ブースターパッドを使ってスピーカーを耳に近づけます  
如果需要，请使用增强垫将耳机放置在更靠近耳朵的地方

10a



10b

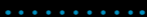




STAY IN  
TOUCH



Cardo Support



Follow Cardo

